

Germany-Aalen: Motor vehicles for the transport of fewer than 10 persons

OJ S 168/2017 02/09/2017

Contract notice

Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Landratsamt Ostalbkreis

Postal address: Stuttgarter Straße 41

Town: Aalen

NUTS code: DE11D Ostalbkreis

Postal code: 73430

Country: Germany

Contact person: Landratsamt Ostalbkreis

E-mail: Info@Ostalbkreis.de**Internet address(es):**Main address: https://www.ostalbkreis.de/sixcms/detail.php?template=index_start**I.1. Name and addresses**

Official name: Gemeinde Abtsgmünd

Postal address: Rathausplatz 1

Town: Abtsgmünd

NUTS code: DE11D Ostalbkreis

Postal code: 73453

Country: Germany

Contact person: Gemeinde Abtsgmünd

E-mail: Gemeinde@Abtsgmuend.de**Internet address(es):**Main address: <http://www.abtsgmuend.de/index.php?id=3>**I.1. Name and addresses**

Official name: Gemeinde Adelmansfelden

Postal address: Hauptstraße 71

Town: Adelmansfelden

NUTS code: DE11D Ostalbkreis

Postal code: 73486

Country: Germany

Contact person: Gemeinde Adelmansfelden

E-mail: Gemeinde@Adelmansfelden.de**Internet address(es):**Main address: <http://www.adelmansfelden.de/index.php?id=3>**I.1. Name and addresses**

Official name: Gemeinde Bartholomä

Postal address: Beckengasse 14

Town: Bartholomä

NUTS code: DE11D Ostalbkreis
Postal code: 73566
Country: Germany
Contact person: Gemeinde Bartholomä
E-mail: Info@Bartholomae.de
Internet address(es):
Main address: <http://www.bartholomae.de/Startseite.htm>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Böbingen an der Rems
Postal address: Römerstraße 2
Town: Böbingen an der Rems
NUTS code: DE11D Ostalbkreis
Postal code: 73560
Country: Germany
Contact person: Gemeinde Böbingen an der Rems
E-mail: Rathaus@Boebingen.de
Internet address(es):
Main address: <http://www.boebingen.de/index.php?id=3>

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Bopfingen
Postal address: Marktplatz 1
Town: Bopfingen
NUTS code: DE11D Ostalbkreis
Postal code: 73441
Country: Germany
Contact person: Stadt Bopfingen
E-mail: InfoBopfingen@Bopfingen.de
Internet address(es):
Main address: <http://www.bopfingen.de/94211.html>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Durlangen
Postal address: Hermann-Löns-Weg 5
Town: Durlangen
NUTS code: DE11D Ostalbkreis
Postal code: 73568
Country: Germany
Contact person: Gemeinde Durlangen
E-mail: Gemeinde_Durlangen@t-online.de
Internet address(es):
Main address: <http://www.durlangen.de/data/index.php>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Ellenberg
Postal address: Hauptstraße 25
Town: Ellenberg
NUTS code: DE11D Ostalbkreis
Postal code: 73488
Country: Germany

Contact person: Gemeinde Ellenberg

E-mail: Gemeinde@Ellenberg.de

Internet address(es):

Main address: <http://www.ellenberg.de/>

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Ellwangen (Jagst)

Postal address: Spitalstraße 4

Town: Ellwangen (Jagst)

NUTS code: DE11D Ostalbkreis

Postal code: 73479

Country: Germany

Contact person: Stadt Ellwangen (Jagst)

E-mail: Info@Ellwangen.de

Internet address(es):

Main address: http://www.ellwangen.de/index.php?id=579&no_cache=1

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Eschach

Postal address: Rathausplatz 1

Town: Eschach

NUTS code: DE11D Ostalbkreis

Postal code: 73569

Country: Germany

Contact person: Gemeinde Eschach

E-mail: Rathaus@Eschach.de

Internet address(es):

Main address: <http://www.eschach.de/index.php?id=3>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Essingen

Postal address: Rathausgasse 9

Town: Essingen

NUTS code: DE11D Ostalbkreis

Postal code: 73457

Country: Germany

Contact person: Gemeinde Essingen

E-mail: Gemeinde@Essingen.de

Internet address(es):

Main address: <https://www.essingen.de/pb/,Lde/254446.html>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Göggingen

Postal address: Hauptstraße 46

Town: Göggingen

NUTS code: DE11D Ostalbkreis

Postal code: 73571

Country: Germany

Contact person: Gemeinde Göggingen

E-mail: Info@Gemeinde-Goeggingen.de

Internet address(es):

Main address: <http://www.gemeinde-goeggingen.de/>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Gschwend

Postal address: Gmünder Straße 2

Town: Gschwend

NUTS code: DE11D Ostalbkreis

Postal code: 74417

Country: Germany

Contact person: Gemeinde Gschwend

E-mail: Gemeinde@Gschwend.de

Internet address(es):

Main address: <http://www.gschwend.de/index.php?id=3>

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Heubach

Postal address: Hauptstraße 53

Town: Heubach

NUTS code: DE11D Ostalbkreis

Postal code: 73540

Country: Germany

Contact person: Stadt Heubach

E-mail: Info@Heubach.de

Internet address(es):

Main address: <http://www.heubach.de/,Lde/start>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Heuchlingen

Postal address: Küferstraße 3

Town: Heuchlingen

NUTS code: DE11D Ostalbkreis

Postal code: 73572

Country: Germany

Contact person: Gemeinde Heuchlingen

E-mail: Info@Heuchlingen.de

Internet address(es):

Main address: <http://www.heuchlingen.de/index.php>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Hüttlingen

Postal address: Schulstraße 10

Town: Hüttlingen

NUTS code: DE11D Ostalbkreis

Postal code: 73460

Country: Germany

Contact person: Gemeinde Hüttlingen

E-mail: Gemeinde@Huettlingen.de

Internet address(es):

Main address: <http://www.huettlingen.de/>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Iggingen

Postal address: Marktplatz 6
Town: Iggingen
NUTS code: DE11D Ostalbkreis
Postal code: 73574
Country: Germany
Contact person: Gemeinde Iggingen
E-mail: Info@Iggingen.de
Internet address(es):
Main address: <https://www.iggingen.de/index.php?id=3>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Jagstzell
Postal address: Hauptstraße 6
Town: Jagstzell
NUTS code: DE11D Ostalbkreis
Postal code: 73489
Country: Germany
Contact person: Gemeinde Jagstzell
E-mail: Sekretariat@Jagstzell.de
Internet address(es):
Main address: <http://www.jagstzell.de/index.php?id=3>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Kirchheim am Ries
Postal address: Auf dem Wört 1
Town: Kirchheim am Ries
NUTS code: DE11D Ostalbkreis
Postal code: 73467
Country: Germany
Contact person: Gemeinde Kirchheim am Ries
E-mail: Info@Kirrcheim-am-Ries.de
Internet address(es):
Main address: <http://www.kirchheim-am-ries.de/index.php?id=3>

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Lauchheim
Postal address: Hauptstraße 28
Town: Lauchheim
NUTS code: DE11D Ostalbkreis
Postal code: 73466
Country: Germany
Contact person: Stadt Lauchheim
E-mail: Info@Lauchheim.de
Internet address(es):
Main address: <http://www.lauchheim.de/index.php?id=291>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Leinzell
Postal address: Mulfinger Straße 2
Town: Leinzell
NUTS code: DE11D Ostalbkreis

Postal code: 73575
Country: Germany
Contact person: Gemeinde Leinzell
E-mail: Info@Leinzell.de
Internet address(es):
Main address: <http://www.leinzell.de/de/startseite.html>

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Lorch
Postal address: Hauptstraße 19
Town: Lorch
NUTS code: DE11D Ostalbkreis
Postal code: 73547
Country: Germany
Contact person: Stadt Lorch
E-mail: Info@Stadt-Lorch.de
Internet address(es):
Main address: <http://www.stadt-lorch.de/,Lde/3302723.html>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Mögglingen
Postal address: Zehnthof 1
Town: Mögglingen
NUTS code: DE11D Ostalbkreis
Postal code: 73563
Country: Germany
Contact person: Gemeinde Mögglingen
E-mail: Info@Moegglingen.de
Internet address(es):
Main address: <https://www.moegglingen.de/start>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Mutlangen
Postal address: Hauptstraße 22
Town: Mutlangen
NUTS code: DE11D Ostalbkreis
Postal code: 73557
Country: Germany
Contact person: Gemeinde Mutlangen
E-mail: Info@Mutlangen.de
Internet address(es):
Main address: <http://www.mutlangen.de/,Lde/1452185.html>

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Neresheim
Postal address: Hauptstraße 20
Town: Neresheim
NUTS code: DE11D Ostalbkreis
Postal code: 73450
Country: Germany
Contact person: Stadt Neresheim

E-mail: Info@Neresheim.de

Internet address(es):

Main address: <http://www.neresheim.de/de/startseite/>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Neuler

Postal address: Hauptstraße 15

Town: Neuler

NUTS code: DE11D Ostalbkreis

Postal code: 73491

Country: Germany

Contact person: Gemeinde Neuler

E-mail: Gemeinde@Neuler.de

Internet address(es):

Main address: <http://www.neuler.de/>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Obergröningen

Postal address: Seestraße 12

Town: Obergröningen

NUTS code: DE11D Ostalbkreis

Postal code: 73569

Country: Germany

Contact person: Gemeinde Obergröningen

E-mail: Reinhold.Daiss@Eschach.de

Internet address(es):

Main address: <http://www.eschach.de/index.php?id=3>

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Oberkochen

Postal address: Eugen-Bolz-Platz 1

Town: Oberkochen

NUTS code: DE11D Ostalbkreis

Postal code: 73447

Country: Germany

Contact person: Stadt Oberkochen

E-mail: Info@Oberkochen.de

Internet address(es):

Main address: <http://www.oberkochen.de/de/Home>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Rainau

Postal address: Schloßberg 12

Town: Rainau

NUTS code: DE11D Ostalbkreis

Postal code: 73492

Country: Germany

Contact person: Gemeinde Rainau

E-mail: Info@Rainau.de

Internet address(es):

Main address: <https://www.rainau.de/index.php?id=44>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Riesbürg

Postal address: Hauptstraße 13

Town: Riesbürg

NUTS code: DE11D Ostalbkreis

Postal code: 73469

Country: Germany

Contact person: Gemeinde Riesbürg

E-mail: Gemeinde@Riesbuerg.de

Internet address(es):

Main address: <http://www.riesbuerg.de/index.php?id=3>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Rosenberg

Postal address: Haller Straße 15

Town: Rosenberg

NUTS code: DE11D Ostalbkreis

Postal code: 73494

Country: Germany

Contact person: Gemeinde Rosenberg

E-mail: Info@Gemeinde-Rosenberg.de

Internet address(es):

Main address: <http://www.gemeinde-rosenberg.de/index.php?id=3>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Ruppertshofen

Postal address: Erlenstraße 1

Town: Ruppertshofen

NUTS code: DE11D Ostalbkreis

Postal code: 73577

Country: Germany

Contact person: Gemeinde Ruppertshofen

E-mail: Info@Ruppertshofen.de

Internet address(es):

Main address: <http://www.ruppertshofen.de/>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Schechingen

Postal address: Marktplatz 1

Town: Schechingen

NUTS code: DE11D Ostalbkreis

Postal code: 73579

Country: Germany

Contact person: Gemeinde Schechingen

E-mail: Info@Schechingen.de

Internet address(es):

Main address: <http://www.schechingen.de/>

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Schwäbisch Gmünd

Postal address: Marktplatz 1

Town: Schwäbisch Gmünd
NUTS code: DE11D Ostalbkreis
Postal code: 73525
Country: Germany
Contact person: Stadt Schwäbisch Gmünd
E-mail: Stadtverwaltung@Schwaebisch-Gmuend.de
Internet address(es):
Main address: <http://www.schwaebisch-gmuend.de/>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Spraitbach
Postal address: Kirchplatz 1
Town: Spraitbach
NUTS code: DE11D Ostalbkreis
Postal code: 73565
Country: Germany
Contact person: Gemeinde Spraitbach
E-mail: Info@Spraitbach.de
Internet address(es):
Main address: <http://www.spraitbach.de/index.php?id=4>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Stöttlen
Postal address: Rathausstraße 11
Town: Stöttlen
NUTS code: DE11D Ostalbkreis
Postal code: 73495
Country: Germany
Contact person: Gemeinde Stöttlen
E-mail: Info@Stoedtlen.de
Internet address(es):
Main address: https://www.stoedtlen.de/index.php?id=3&no_cache=1

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Täferrot
Postal address: Durlanger Straße 2
Town: Täferrot
NUTS code: DE11D Ostalbkreis
Postal code: 73527
Country: Germany
Contact person: Gemeinde Täferrot
E-mail: Info@Taeferrot.de
Internet address(es):
Main address: <http://www.taeferrrot.de/>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Tannhausen
Postal address: Hauptstraße 54
Town: Tannhausen
NUTS code: DE11D Ostalbkreis
Postal code: 73497

Country: Germany
Contact person: Gemeinde Tannhausen
E-mail: Gemeinde@Tannhausen.de
Internet address(es):
Main address: <http://www.tannhausen.de/index.php?id=3>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Unterschneidheim
Postal address: Mühlweg 5
Town: Unterschneidheim
NUTS code: DE11D Ostalbkreis
Postal code: 73485
Country: Germany
Contact person: Gemeinde Unterschneidheim
E-mail: Poststelle@Unterschneidheim.de
Internet address(es):
Main address: http://www.unterschneidheim.de/de/startseite/?no_cache=1

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Waldstetten
Postal address: Hauptstraße 1
Town: Waldstetten
NUTS code: DE11D Ostalbkreis
Postal code: 73550
Country: Germany
Contact person: Gemeinde Waldstetten
E-mail: Info@Waldstetten.de
Internet address(es):
Main address: <http://www.waldstetten.de/index.php?id=3>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Westhausen
Postal address: Jahnstraße 2
Town: Westhausen
NUTS code: DE11D Ostalbkreis
Postal code: 73463
Country: Germany
Contact person: Gemeinde Westhausen
E-mail: Gemeinde@Westhausen.de
Internet address(es):
Main address: <http://www.westhausen.de/>

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Wört
Postal address: Hauptstraße 104
Town: Wört
NUTS code: DE11D Ostalbkreis
Postal code: 73499
Country: Germany
Contact person: Gemeinde Wört
E-mail: Info@Gemeinde-Woert.de

Internet address(es):

Main address: <http://www.gemeinde-woert.de/>

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Aalen

Postal address: Marktplatz 30

Town: Aalen

NUTS code: DE11D Ostalbkreis

Postal code: 73430

Country: Germany

Contact person: Stadt Aalen

E-mail: Presseamt@Aalen.de

Internet address(es):

Main address: <http://www.aalen.de/startseite.1.htm>

I.2. Information about joint procurement

The contract involves joint procurement

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.subreport-elvis.de/index.html>

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://www.subreport-elvis.de/index.html>

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

Additional information can be obtained from another address:

Official name: Landratsamt Ostalbkreis

Postal address: Stuttgarter Straße 41

Town: Aalen

NUTS code: DE11D Ostalbkreis

Postal code: 73430

Country: Germany

Contact person: Brand- und Katastrophenschutz, Herr Frank Maier

E-mail: Frank.Maier@ostalbkreis.de

Telephone: +49 7361503-1092

Internet address(es):

Main address: https://www.ostalbkreis.de/sixcms/detail.php?template=index_start

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Rahmenvereinbarung über die Lieferung und Ausbau von ca. 14 Stück

Mannschaftstransportwagen für die Freiwilligen Feuerwehren und die Straßenmeistereien des Ostalbkreises.

II.1.2. Main CPV code

34115200 Motor vehicles for the transport of fewer than 10 persons

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Rahmenvereinbarung über die Lieferung und Ausbau von ca. 14 Stück Mannschaftstransportwagen für die Freiwilligen Feuerwehren und die Straßenmeistereien des Ostalbkreises.

II.1.5. Estimated total value

Value excluding VAT: 550 000,00 EUR

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

Maximum number of lots that may be awarded to one tenderer: 2
The contracting authority reserves the right to award contracts combining the following lots or groups of lots:

— Los 1 Fahrzeug,

— Los 2 Ausbau.

II.2. Description

II.2.1. Title

Lieferung von ca. 14 Stück Fahrzeugen PKW Kombi <= 3,5 to zuläss. Gesamtgewicht
Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

34115200 Motor vehicles for the transport of fewer than 10 persons

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE11D Ostalbkreis

Main site or place of performance: Auslieferungsort ist der Betriebsort des Ausbauerherstellers von Los 2.

II.2.4. Description of the procurement

(Los 1) Lieferung von ca. 14 Stück Fahrzeugen PKW Kombi (zum Ausbau als Mannschaftstransportwagen für Feuerwehr und als Mannschaftstransportwagen der Straßenmeistereien).

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 440 000,00 EUR

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 15/11/2017 End: 31/03/2019

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: yes

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Sollte es Lagerfahrzeuge bzw. Sonderfahrzeuge (z. B. Polizei oder Katastrophenschutz) geben, welche von der Beschreibung der Lose 1, bzw. 1 und 2 nur geringfügig abweichen, so können neben dem Hauptangebot dieses als Nebenangebot angeboten werden.

II.2.12. Information about electronic catalogues

Tenders must be presented in the form of electronic catalogues or include an electronic catalogue

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Ausbau von ca. 14 Stück PKW Kombi zum Mannschaftstransportwagen Feuerwehr bzw. Mannschaftstransportwagen Straßenmeisterei
Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

34144210 Firefighting vehicles, 34144400 Road-maintenance vehicles

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE11D Ostalbkreis

Main site or place of performance: Gemeinden, Städte und Behördenstandorte im Ostalbkreis.

II.2.4. Description of the procurement

Ausbau von ca. 14 Stück Fahrzeug PKW Kombi (Los 1) zum Mannschaftstransportwagen Feuerwehr bzw. Mannschaftstransportwagen Straßenmeisterei (Los 2).

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 110 000,00 EUR

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 15/11/2017 End: 31/03/2019

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: yes

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Sollte es einen Sonderausbau geben (z. B. Polizei, Katastrophenschutz), so kann neben dem Hauptangebot dieses als Sondervorschlag angeboten werden.

II.2.12. Information about electronic catalogues

Tenders must be presented in the form of electronic catalogues or include an electronic catalogue

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Zur Beurteilung von Fachkunde und Leistungsfähigkeit des Bewerbers muss dieser dem Angebot eine kurze Betriebsbeschreibung beifügen, aus der die Anzahl und Qualifikation der Mitarbeiter, die Ausstattung des Bewerbers mit technischen Geräten zur Planung, Konstruktion, Fertigung und Qualitätskontrolle sowie Merkmale der Produktion hervorgehen (z. B. Einzelplatz- oder Linienfertigung).

III.1.2. Economic and financial standing

Selection criteria as stated in the procurement documents

III.1.3. Technical and professional ability

Selection criteria as stated in the procurement documents

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Bedingungen für die Ausführung des Auftrags gemäß Auftragsunterlagen.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement

Framework agreement with several operators
Envisaged maximum number of participants to the framework agreement: 43

IV.1.6. Information about electronic auction

An electronic auction will be used
Additional information about electronic auction:

Die Angebote sind ausschließlich elektronisch über die Vergabepattform subreport unter der ELVIS-ID: E49958675 abzuwickeln (<https://www.subreport-elvis.de/login.html>)

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 10/10/2017 Local time: 10:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 29/12/2017

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 10/10/2017 Local time: 10:00

Information about authorised persons and opening procedure: Bieter sind bei der Angebotsöffnung nicht zugelassen. Es findet eine elektronische Submission statt.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer beim Regierungspräsidium Karlsruhe

Postal address: Kapellenstraße 17

Town: Karlsruhe

Postal code: 76131

Country: Germany

E-mail: vergabekammer@rpk.bwl.de

VI.5. Date of dispatch of this notice

30/08/2017